

# El Día de Navidad

Especial para DEFENSA NACIONAL

Todos los pueblos del orbe vienen festejando con regocijo el advenimiento de esta fecha desde que en Jerusalem apareció el Niño Jesús, envuelto en pobres pañales y recostado en un pesebre, o sea un rústico cajón en donde se suele echar el forraje a las bestias, como, entre otros, nos los refiere San Lucas.

La visita al recién nacido que desde Oriente hicieron los Reyes Magos, como llamó David a aquellos hombres que estaban entregados a las ciencias naturales, quedó como un uso habitual en que todos los aniversarios en que se recuerda ese extraordinario acontecimiento, como artefactos portátiles, se imitan más o menos los lugares y aquel sitio sagrado, y allí a manera de culto y con fervor religioso, se les manifiestan con todo abinco los sentimientos del amor y la veneración debida.

Es Noche Buena. Para miles de hogares, en realidad, no es, porque aun cuando en su seno jamás se haya tenido un rastro de religión, materializada esa noche con los manjares y la diversión, siempre se celebra.

Para otros miles, ella significa un símbolo y representa una noche de dolor, porque el futuro salvador de la humanidad, si bien había, por disposición divina de nacer en un establo lleno de pobreza, como ejemplo de humildad, en los días de su ocaso, no era admisible que encontrara la muerte en medio de los ladrones, sin que hubiese alma viva que lo arrancara de las manos de los verdugos del César, y cambiar la gloriosa víctima por el propio Poncio Pilatos.

Son miles de hombres y de mujeres que del recuerdo de ese acontecimiento, en que la tierra, vergonzante, se manchó de la preciosa sangre de Cristo, se solazarán la noche entera, sin elevar siquiera una oración o un pensamiento en holocausto del divino martirizado.

Y entre el júbilo altisonante de sus francachelas, resultan...

Pasa a la pág. CINCO

# NAVIDAD

Navidad bella y divina  
no te marches tan ligero:  
que os quiero tocar mi mandolina  
cuando llegues cual lucero.

Navidad, déjame algo,  
siquiera tener mi madre  
pues sin ella nada valgo  
y soy un pobre cobarde.

Navidad de mis recuerdos  
recuerdas cuando era niño,  
cuando impaciente en los cedros  
te esperaba con cariño.

Navidad, ansío su amor  
aunque está tan maltratada  
aunque es grande mi dolor  
me conforma su mirada.

J. FDO.

## DEFENSA NACIONAL

Desea para todos sus estimables clientes  
y público en general,

Muy Felices Pascuas y un Venturoso Año Nuevo

## La Cervecería Ortega

Desea para todos sus estimables clientes, amigos y público  
en general, MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO  
AÑO NUEVO

## LA FARMACIA IMPERIAL

Desea a sus clientes y favorecedores

Muy Felices Pascuas y un  
Próspero y Venturoso Año Nuevo

# SE MARCHA 1946 Los Reyes Magos

El tiempo marcha y sigue su curso, asimismo, el año de 1946 tocó su postrer instante, dejando en los capítulos de sus meses y en las páginas de sus días, ciertas narraciones que pasarán a la historia de los pueblos.

La imprenta y el radio nos han acercado cada vez más, hemos obtenido latentes noticias por estos dos medios del avance de la cultura y civilización. Gutenberg y Marconi deberán estar en estos momentos en nuestro pensamiento, porque gracias a estos esforzados hombres, poseemos tales adelantos, Marconi con su radio nos hace llegar los mensajes de índole diversa y Gutenberg nos presenta las ideas de los hombres convertidas en pensamientos y de aquí que los dos inventos sean tomados en cuenta como medios de evolución mundial.

El tiempo sigue su cauce y así como las fuentes van dejando en su lecho, las señales de sus movimientos hidrográficos; así los hombres como los gobiernos de los pueblos, van dejando su estela formada por los actos que hayan realizado y por eso es necesario que los hombres nos vamos dando cuenta que la responsabilidad de los hechos jamás puede extinguirse. Los hombres como los años vamos pasando; los

Pasa a la pág. CINCO

Muy devoto sería el día de Reyes entre vosotros recordando que es una de las principales fiestas de la Iglesia. En nuestra patria, como una de las herencias españolas se ha conservado la costumbre de organizar cortejos que representan la llegada de los reyes magos a adorar al Niño Jesús. En muchas partes se organiza una reproducción del relato evangélico tomando parte Herodes, los esbirros, los pastores, etc. No se crea que esta es una costumbre rara. En muchas partes de Suiza principalmente en Freiburgo, se hizo algo parecido hasta el siglo XVIII.

En Brujas, tres apuestos jóvenes vestidos lujosamente como reyes orientales, desfilaban a través de la ciudad acompañados de un lujoso cortejo y de innumerables músicos. Al llegar frente al palacio episcopal el señor Obispo sale a hacerles un cordial saludo y luego se dirigen al hospital San Juan de Dios para hacer una alegre visita a los enfermos. En todo el camino recogen abundantes limosnas que es destinan a la obra de las vocaciones sacerdotales.

## Cleofás Rodríguez vda. de Barrientos

San José, 15 de Diciembre de 1946.

## Depósito de Maderas

# La Soledad

Situado 100 vs. al Oeste de la Iglesia La Soledad

Tel. 1968 - Apart. 340

Las mejores Maderas del Atlántico y del Pacífico a los Precios Más Bajos

Para todos nuestros clientes y amigos,  
Muy Felices Pascuas y un Venturoso Año Nuevo

# EL NIÑO DIOS

El Salvador del Mundo, simbólico nombre con que la humanidad entera designara al filósofo más grande que surgiera a la faz de la tierra, a través de tantos siglos de existencia humana.

El hijo del Carpintero, quien en el pueblo de Belhem nos dio la primera lección de filosofía al hacerse roscar en los instantes de nacer, por un buey, símbolo del trabajo rudo a que estamos sujetos durante permancezamos en la tierra; y de una mula, símbolo de la esterilidad de esta lucha; el mismo que años más tarde con su palabra y ejemplo nos marcara derrotados y precisos para que inspirados en el amor llegáramos a conquistar la virtud espiritual, la bondad suprema y la felicidad infinita tomándolo como ejemplo.

Hoy legado al través de 1947 años de nacido, y de muerto, a seguir siendo la base fundamental sobre la cual se cansan, como una demostración de

la perdurabilidad de su recuerdo y gratitud, las fastuosidades de nuestras fiestas celebradas en su honor, como Hijo del Espíritu más Soberrano.

## AÑO VIEJO

Año viejo que te alejas  
con tu fardo de alegrías  
de esperanzas, y de quejas  
que se van en lejanías.

El camino: lo dejaste emponzoñado  
entre cardos y perfumes invadido,  
en guijarros del camino tropezado  
unas veces de amor y otras de olvido.

Muchos corazones te olvidaron  
otros mantuvieron la esperanza,  
rabiosos hubo y en rencor te odiaron  
y se perdieron allá en lontananza.

Abandonaste en mucho la verdad  
a muchas diste frescura de alborada,  
brindaste a otros la cruel fatalidad  
alejándoles la dulce bien amada,

Te marchaste en medio de la sombra  
como huyendo del sol que se acerca,  
por no escuchar el canto de la alondra  
de Año Nuevo que llega hacia la cima.

Y el reloj marcó la media noche  
y en brazos se estrecharon todos,  
todos unidos, unidos como un broche  
talvez sangrando el alma en un reproche.

Y se alejaron cada cual a su morada  
se oyeron besos, música y canción  
es también el Año Nuevo enamorado  
de esas caricias que brinda el corazón

La influencia que en el espíritu humano ejerce la fecha en que nació Cristo, tiene una fuerza tal que nadie puede sustraerse a ella. Es un punto luminoso en torno del cual las ideas de todas las tendencias, los principios y doctrinas de todas las

escuelas se agitan atraídas por la grandeza y la poesía que encierra la conmemoración de aquel acontecimiento singular.

Noche Buena, frase inmortal que con veneración se ha verificado, depitiendo durante siglos por todas las generaciones cuyo eco al extenderse por el mundo ha ido esparciendo efusivos de paz y amor entre los seres.

La psicología que encierran las ceremonias de Noche Buena es sugestiva, más para las almas sensibles que van más allá de las formas, que con intuición penetran al fondo de los hechos para apreciar las causas; ceremonias que pomposas o sencillas, llegan con su cortejo de recuerdos a remover las cenizas del pasado, el polvo yerto entre el que yace todo lo que ha sido.

"La Noche Buena se viene  
La Noche Buena se va,  
Y nosotros nos iremos,  
Y no volveremos más".

Sí, la Noche Buena ha de ir y venir siempre, mientras el mundo exista. Es ella el símbolo virtual que

Pasa a la pág. CINCO

# Llega Navidad con su alegría, con esa alegría que invade los corazones que rebozan de felicidad, mientras llega el momento, en que la parca nos lleva a la penumbra

Hoy que ha llegado para la humanidad en este año de 1946, otro día dichoso en nuestra vida, en que llega el Niño, son mis deseos más fervientes, por que todos mis amigos que sostienen DEFENSA NACIONAL, pasen las navidades muy felices. Todos los tiempos de navidad son ilusiones en que los hombres de todos los pueblos de la tierra, esperan la radiante fulguración de la estrella que guió los pasos de la caravana que acompañaba a los Reyes Magos que fueron a postrarse de hino-

jos ante el Rey de Reyes. Ya que ha llegado para muchas almas este día tan dichoso de la vida, de abrazos besos y regalos, procuremos ser más buenos cada día, y en lugar de entregarnos en brazos de los vicios, honremos las navidades sin llegar cayendo y levantando ante nuestros padres, me refiero a los que tienen todavía. No es con el charco de los vicios como se puede honrar al Niño y a vuestros padres que son todo el consuelo de la tierra, es siendo más correctos cada día y aprendiendo a

dar buen ejemplo. Que cada hijo bueno, no falte a sus deberes en su vida, ni en este día dichoso en los placeres mundanos, procure comprar muchos regalos en esta navidad, para

que los depositen en manos de sus padres, porque solo así siendo más buenos cada día, celebremos de verdad la Navidad.

## CADA SER HUMANO VIVE FORMANDO SU PROPIO INFIERNO

El tema con que ensabazamos estas líneas ha sido impulsado a escribirlo mediante una simple observación. En toda raza; lugar, día y hora contemplamos las múltiples formas de sufrimientos humanos: todas las diferentes normas de vida que están fuera del rol de perfeccionamiento, irremisiblemente tienen que ser un tormento con viñendo la existencia en un verdadero infierno.

Para el desarrollo del presente tema dividiremos la humanidad en tres categorías; primero, el salvaje; segundo, el que tiene vislumbre de civilización (e instrucción) y tercero, el civilizado propiamente dicho (e ilustrado). El salvaje que reside en los abruptos bosques conviviendo con las fieras donde de los fenómenos naturales lo acosan con más furor teniendo que sufrir directamente y con más intensidad los sufrimientos físicos los que le hacen una vida repleta de amarguras, pero no teniendo éste, noción de las cosas que existen más allá del pequeño mundo que lo limita, forzosamente sus dolores serán en menor escala. La segunda categoría, los que tienen una mediana instrucción y que por cierto es la mayoría, estos se puede decir que son los que habitan en los verdaderos infiernos; basta dar una ojeada en derredor nuestro para quedar convencido de la veracidad de estas palabras: en esta clasificación el intelecto se manifiesta con más claridad; la mente tiene albores de discernimiento y por otra parte la civilización los pone en la corriente de los vicios los que encuentran cabida para esparcirse; el primero que salta a la palestra es el

alcoholismo que nadie ignora hasta donde llegan sus funestas consecuencias; los juegos de azar, la lujuria y la pereza y no satisfecha la Naturaleza con estos monstruos les ha dado como un suplemento las mezquinas pasiones, como son, la vanidad en todas sus formas, el egoísmo, la envidia, la superstición, la ingratitud, los celos, el temor y el miedo, es en esta escala donde los aparecidos en encuentran un campo fértil para su desarrollo. Sería largo enumerar uno por uno el saldo desfavorable que dejan en cada individuo estos destructores vicios dejándole al lector el trabajo de analizarlos para su convencimiento de que en cada individuo hay un verdadero infierno. Por último tenemos el civilizado o ilustrado, en esta clase los vicios de última escala ceden su campo por no encontrar elementos que les dé vida a excepción de unos pocos que todavía conservan resabios de la escala anterior, lo mismo diremos de las vanas pasiones que fructifican con más esmero y que son las siguientes: la ingratitud y el egoísmo y la ambición en el sentido absoluto de la palabra y así vemos serés que no siendo aptos para el dominio de su Yo, quieren ejercer presión sobre los demás los que se ven arrastrados por mil penalidades para conquistar la mezquina pasión que los alimenta. Bien se podía escribir un volumen sobre este tema pero no queremos fastidiar más al lector y solamente le recomendamos que para libertarse de tan efímeras vanidades debemos buscar nuestra perfección espiritual y entonces ya iremos en pos de destruir los infiernos que nos amargan la existencia.

## ENTERESE, AMIGO

SE HA PROPUESTO CONSTRUIR UNA TORRE DE 6.600 PIES DE ALTO PARA DEFENDER A PARIS DE LOS ATAQUES AEREOS.

Se ha propuesto construir una torre gigante, seis veces más alta que la torre Eiffel, para defender a París contra los ataques aéreos, y se hará de cemento armado.

Se colocarían plataformas a distintas alturas para los aeroplanos y como bases para la artillería anti-aérea. La plataforma más alta se colocaría a un nivel de 5.600 pies y tendría un diámetro de 1.100 pies. La segunda plataforma a 4.000 pies y tendría un diámetro un poco mayor y la plataforma más grande a 2.000 pies. No hay duda de que con esto,

serán pocos los aeroplanos que se atrevan a acercarse.

LA VIDA MAS LARGA QUE SE HA REGISTRADO

La vida más larga que se ha podido registrar en un animal con columna vertebral es de 152 años y se atribuye a una gigantesca tortuga de tierra que vivió en la isla de Mauricio desde 1766 hasta 1918. Como no era muy jovencita cuando se le comenzó a observar es posible que tenga más de 200 años.

Las tortugas de tierra gigantes y los cocodrilos viven probablemente más de 100 años, pero los datos sobre esto no son muy exactos. El cocodrilo más viejo que se conoce es caimán chino que ha vivido desde 1888 en el jardín zoológico de Francfort.

## NAVIDAD

NAVIDAD!... ¡Cristo acaba de nacer, Cristo ya está en el mundo, entre los hombres de buena voluntad que le esperan con una fe inagotable, con una esperanza que crece sin faltar nunca, firme, ardiente, alegre!

¡Navidad!... Cristo ya ha cumplido el vaticinio de los Profetas. Está allí dentro de ese peupérrimo mesón perdido en la aridez y en la soledad de un agrio camino sin tradición y sin historia. Está allí, teniendo como cuna un resquebrajado pesebre, sobre un montón misérrimo de paja, calentado su inocente cuerpecito por el hálito puro y bonadoso de humildes bestezuelas que lo envuelven y como que lo arropan con sus miradas húmedas de recóndita ternura!

El que es Dios, ha nacido en un mesón ruinoso de peregrinos desamparados, circuido de animales domésticos y pastores sencillos que contemplan la gloria resplandeciente de su hermosura con santo recogimiento y con el corazón inundado de un amor todo luz y perfume que les abrirá de par en par las puertas de ese cielo que en esta noche de milagro curusca y arde como un torrente de fastuosa pedrería.

El que creó las aguas y los astros. El que engendró el aire y las piedras preciosas. El Dueño y Señor a quien obedecen dócilmente las montañas, los océanos y los vientos, sonríe, pequeñito e inmaculado, en un pesebre, sobre un vil montón de paja por todo lecho.

Pronto caerán de rodillas ante Él los Magos de Oriente y le ofrecerán como dones el Oro, el Incienso y la Mirra, es decir, los dones de la realeza, de la divinidad y de la humanidad; porque la voz del ángel misterioso les ha advertido que allí en Belen acaba de nacer el Rey, el Dios que ha querido convertirse en hombre para redimir a los pecadores.

Pronto una estrella misteriosa se detendrá sobre el pobrísimo refugio, para señalar el sitio donde el portento se realiza al fin, para la salva-

ción del hombre arrebatado por las amarguras en absoluta soledad y negado por sus discípulos, escupido y abofeteado por los sayones, expiará entre los bandoleros, clavado horriblemente sobre un madero de infamia, después de una agonía de indescriptibles angustias.

Pero fiel a su misión, todo lo sufrirá por amor a su Padre; y todas las nefas, canalladas y cobardías las perdonará también por amor a su Padre y para que las puertas del Paraíso estén abiertas al reclamo de los pecadores arrepentidos de sus culpas y los que lloran y padecen hambre y sed bajo las garras inicuas de la codicia y del abuso de los fuertes.

Después de dos mil años de drama colosal, la figura de Cristo sigue iluminando el mundo, sigue llenándolo con su fragancia, fecundísima. Su voz se reproduce año por año, siglo por siglo, milenio por milenio. Es una voz como la de las aguas y como la de los vientos; como la del bosque y el oasis. Es una sonrisa que perfuma como la mirra y como el incienso, que alegra al mundo y lo calienta como el sol y como los vergeles. Su imperio no caudala ni caducará jamás. Su hegemonía es universal e invulnerable y la medida y término de ella es también la eternidad. Su nombre brilla y perdura en todos los puntos cardinales de la tierra, y así brillará y perdurará hasta la consumación de los siglos, porque esa es la voluntad de Dios. El Padre.

Parece hoy que Cristo nos ha abandonado. Parece que se omnipotente Padre se hubiese olvidado de nosotros, de su obra predilecta, el hombre. Pero, no. Cristo sigue con nosotros, aún en esta época de barbarie y de iniquidad, aún en medio del horrendo desquiciamiento que nos aflige, aún en esta hora nefanda de descreimiento y de salvaje egoísmo que está pulverizando a la humanidad.

Al nacer entre los hombres, quiso Cristo acabar con el odio, la destrucción y la arbitrariedad de los fuertes y su cruento sacrificio no

## La cortesía máscara del egoísmo

Es tan horrible el egoísmo que hemos tenido que inventar la cortesía para ocultarlo como una cosa vergonzosa. Sin embargo a pesar del empeño que en ocultarlo ponemos, nos hace traición y revela su presencia cuando trabajamos relación con una persona, y pensamos en aprovechar estos conocimientos en favor de los mil proyectos y planes que acaricia mos.

Cuando, por vez primera entramos en relación con una persona, nuestra primera idea es preguntarnos en que puede sernos útil; si no

puede sernos útil carece de todo valor para nosotros. Esta idea nos hace pensar, también que los demás esperan de nosotros la misma utilidad, y por ello desconfiamos del consejo que nos dan temiendo que el interés lo haya dictado. Y aunque a primera vista no comprendamos el interés que les guía, creemos que se sirven de nosotros como de un instrumento bueno para sus ocultos fines; es decir, damos menos importancia a su prudencia que a su egoísmo.

ARTURO SCHOPENHAUER

puede ser infecundo, porque ese es el designio de Dios. La paz y la verdad volverán a reinar sobre la tierra, y muy pronto iluminará los horizontes la aurora del Nuevo Día.

¡Navidad! ¡Navidad de 1946! Abranse nuestros corazones a la esperanza. Regocíjense nuestras almas por ese aroma y esa luz inexhaustos que sobre el universo se proyectan desde el desmantelado pesebre de Belen.

¡Navidad! ¡Navidad de 1946! Repitamos con júbilo el canto supremo: ¡Aleluya! Cristo ha nacido! ¡Cristo romperá cadenas y aniquilará a los tiranos! ¡Aleluya! ¡Aleluya! ¡Cristo trae la paz el derecho y la justicia para todos los hombres de buena voluntad! ¡Aleluya! ¡El mal no prevalecerá más en el

mundo, porque Cristo Rey acaba de nacer en Belen y trae en su corazón un mensaje de amor y de fraternidad!

¡Navidad! ¡Navidad de 1946! ¡Abranse nuestros pechos al ideal de paz y concordia! ¡Lancemos nuestros espíritus al infinito, para que el horror y la vergüenza de la guerra que devasta al mundo pronto se convierta en un himno inmenso de trabajo y de progreso bajo la égida de la justicia, de la libertad y de la moral!

¡Navidad! ¡Navidad de 1946! Prosperidad y grandeza para la Patria. Paz y abundancia para la humanidad que pugna y se esfuerza por su emancipación y por su ascenso a la cúspide de la cultura.

Juan de la C. Velasco M.

Diciembre 1946.

## La Mueblería de Claudio Madrigal

Situada del Obelisco 300 vs. al Sur y el 50 al Este, Desea para sus clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

## LA PANADERIA FRANCESA

de JAIME CHACON

al saludar a su estimable clientela y amigos, deseándoles MUY FELICES PASCUAS y un venturoso AÑO NUEVO

## Hernán Zepeda Ortega

Joyerero - San José

Ofrece al público en general artículos de joyería lo mismo que trabajos de esmalte y grabado. De la Cafetería Chelles 50 varas al Este, Avenida Central. Desea a su estimable clientela MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO 1947

## LA MUEBLERIA CONFORT

Da gracias a Dios y a sus favorecedores por el éxito alcanzado, deseándoles muy Venturosa Navidad y Año Nuevo. San José, Plaza González Víquez. Miguel Ramírez B. e Hijos. Teléfono 5997.

## EL MORAZAN DRY CLEANING

Desea a su estimable clientela y público en general MUY FELICES PASCUAS y un PROSPERO AÑO NUEVO

## LA CASA DEL PAÑUELO

de JAIME CARTIN

SITUADA EN LA ESTACION A. B. C. Se complace en desear a todos sus clientes y amigos, MUY FELICES PASCUAS Y VENTUROSO AÑO NUEVO

## EL TALLER MECANICO

De ARISTIDES FLORES, situado 350 varas al Norte de la Botica Oriental

Desea a toda su estimable clientela y público en general MUY FELICES PASCUAS Y PROSPERO AÑO NUEVO

Recuerde que el RESTAURANT

## "CANTON"

75 VARAS AL OESTE DEL PALACE es el lugar preferido por la gente de buen gusto y donde se come mejor en magníficos reservados. Sus órdenes serán atendidas por el TELEFONO 3808 DISCRECION SERIEDAD desea para todos sus clientes y amigos un Próspero y Feliz Año Nuevo

## Tome café EL UNICO

TELEFONO 2539

Quien desea a sus estimables clientes MUY FELICES PASCUAS y un PROSPERO AÑO NUEVO

## LA TIENDA "LA ADELA"

La Casa de las Grandes Novedades, contiguo a la Panadería de José Soto. Desea a su estimable clientela y público en general, MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO.

LA TOSTELERIA Y PASTELERIA

## LA DUQUESA

De RAMON GOMEZ

al saludar a su distinguida clientela y público en general les desea un Próspero y Feliz Año Nuevo

## Tienda BAZAR SAN JOSE

Por la calidad de sus mercaderías preferido por los costarricenses y extranjeros a sus órdenes en la avenida Central, 25 vs. al O. del Centro Comercial de don Tomás Fernández, propietario DAVID RUBINSTEN e HIJOS, Desea para su estimable clientela, amigos y público en general MUY FELICES PASCUAS y PROSPERO AÑO NUEVO

## Almacén JESUS CEDEÑO, Sucs.

Mercado Central - San José - Teléfono 4522. Desea a todos sus clientes MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO. Gran Surtido completo en artículos de cuero y cabuya. Existencia en jarcias de todo tamaño y bultos para escolares. Ventas al por mayor y menudeo, los mejores precios de plaza.

# LEA Y NO LO OLVIDE

Selección de Hilario Velasco M.

El estudio, la contemplación de la naturaleza, alimento de la inteligencia y del corazón. Nos eleva y hace cernernos en las regiones superiores: el mundo está a nuestros pies: nuestro pensamiento, fijo en las cosas del cielo, nos inspira desdeñados por los miserables y frívolos intereses de aquí abajo. El escudriñamiento, sólo el escudriñamiento de esas grandes y misteriosas verdades, contiene un poderoso encanto.

CICERON.

Tan capaz es nuestro entendimiento para entender las cosas altísimas y clarísimas de la naturaleza, como los ojos de la achuza para ver el sol.

ARISTOTELES.

Sin lid y ofensión, ninguna cosa engendró la natura, madre de todo... En verdad, así es, y así todas las cosas de esto dan testimonio: las estrellas se encuentran en el arrebatado firmamento del cielo; los adversos elementos unos con otros rompen pelea; tremen las tierras; ondean los mares; el aire se sacude; suenan las llamas; los vientos traen perpetua guerra; los tiempos con tiempos contienden y litigan entre sí uno, a uno, y todos contra nosotros.

PETRARCA.

¿Quién piensa en contemplar el sol? Nadie, a menos de que sobrevenga un eclipse.

¿Existe maravilla mayor que la regularidad del movimiento solar durante el número de días que componen el año?... Sin embargo, apenas prestamos atención a esta maravilla mientras sigue su curso ordinario; pe-

ro, en cuanto sobreviene en el cielo el menos desorden, contemplamos, inquirimos, señalamosle; ¡tan natural es la admiración por lo nuevo más que por lo grande!

La naturaleza es la mejor maestra de la verdad.

SAN AMBROSIO.

¿Cuál cosa es la más bella? El mundo, porque es obra de Dios.

TALES DE MILETO.

En la naturaleza nada hay superfluo.

... AVERROES.

Ni aprendan los cursos naturales a rearse sin orden, que a todos es un igual curso, a todos un mismo espacio para muerte y vida, un limitado término: a los secretos movimientos del alto firmamento celestial de los planetas y norte, y a los crecimientos y mengua de la menstrual luna: todo se rige con un freno igual, todo se mueve con igual espuela; cielo, tierra, mar, fuego, viento, calor, frío.

Ninguna cosa hay criada en el mundo superflua, ni que con acordada razón no proveyese de ella natura.

... ROJAS.

Prestado lo da todo la naturaleza.

LOPE DE VEGA.

En cada cosita que Dios creó hay más de lo que se entiende, aunque sea una hormiguita.

SANTA TERESA DE JESUS. El Autor de la naturaleza nos ha dado el suficiente conocimiento para acudir a nuestras nece-

# Problemas de la gordura

Leemos y oímos más acerca del peso excesivo, que de la flacura porque el peso excesivo u obesidad ahora se trata como enfermedad debido a los daños que puede hacer a la salud de la flacura tiene sus desventajas y a la vida misma. Por partajas y peligros cuyas causas son más difíciles de encontrar que las causas de la obesidad.

Los investigadores han encontrado que las capas exteriores de grasa en los individuos delgados varían de espesor. Generalmente las capas de grasa no son tan gruesas en los que tienen un peso normal y sin embargo, entre los individuos escasos de grasa hay algunos que a pesar de ser delgados tienen suficiente grasa. En los individuos delgados que tienen capas gruesas de grasa, la riqueza de grasa puede verse en todas partes del cuerpo cuando se le mide. La capa de gra-

sas físicas y morales, otorgándonos el de las aplicaciones y usos que para este efecto pueden tener los objetos que nos rodean; pero se ha complacido, al parecer, en ocultar lo demás; como si hubiese querido ejercitar el humano ingenio durante nuestra mansión en la tierra, y se prender agradablemente al llevarle a las regiones que le aguardan más allá del sepulcro, desplegando a nuestros ojos, el inefable espectáculo de la Naturaleza sin ve.

BALMES.

sa del abdomen está un tanto reducida y las posaderas son generalmente la región más gorda.

En el caso de pérdida o de falta de grasa en aquellos cuya glándula tiroidea es muy activa, hay con frecuencia una notable capa de grasa sobre las posaderas, abdomen y músculos y no tienen nada en el pecho de modo que la falta de tiroidea no podía sospecharse.

La pérdida de peso que ocurre en personas con enfermedades anquilantes como la tuberculosis, el cáncer y la tifoidea, muestran "una pintura variable extraordinaria". En cada caso de pérdida de peso las capas más gruesas son las que sufren primero, sin embargo, no hay acerca de esto reglas establecidas y se da el caso de que partes del cuerpo donde la grasa es almacenada, pueden llegar a tener un aumento antes de comenzar a disminuir.

Con frecuencia es posible notar la pérdida de tejidos musculares además de la pérdida del tejido grasoso durante el período de pérdida de peso.

¿Puede quitarse el sobrante de grasa de alguna parte del cuerpo?

Algunos médicos creen que una pequeña cantidad de grasa puede perderse por medio de masajes y depresión sobre la parte afectada; otros creen que este método sirve para hacer desaparecer la grasa de ciertas partes del cuerpo.

# MACHO MADRIGAL

Al saludar a su estimable clientela desea MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

# LA REFRESQUERIA "LAS DELICIAS"

Situada en el Mercado Central—de Lolo Mora Sucesores Desea a su estimable clientela, MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# LA CANTINA "CUESTA DE MORAS"

Desea para todos sus clientes y favorecedores MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

Para pintar su BICICLETA escoja el

# CICLO VICTORIA

Quien desea a todos sus clientes MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO  
Teléfono 6083

# EL TALLER DE "VICTOR MARCHINI"

Diagonal a la Botica Solera — Desea a sus estimables clientes y favorecedores MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# LA FERRETERIA DE GASPAR ORTUÑO

Al costado Este de La Merced — Desea a sus clientes MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# La Carnicería de VICTOR COLOMBARI

Situada en el Mercado de Carnes de San José Desea para sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

# "EL LABORATORIO"

Del LIC. RAUL COTO — Situado 115 varas al Norte del Carmen. — Desea a sus estimables clientes MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# JAIME MORALES

En su negocio frente a la Ferreteria Benavides, desea a su estimables clientes y amigos, MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# Depósito de Maderas EL PACIFICO

De JULIAN PENA PONS, 250 vs. al Norte de la Bodega del Ferrocarril al Pacifico. Desea a su estimable clientela MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO. Consulte nuestros precios antes de hacer sus compras TELEFONO 6132

# La Tienda Milgram Hnos.

Contiguo al Almacén de Tomás Fernández la que vende más barato en San José desea a sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

# "EL LABORATORIO"

De PEDRO MARTINEZ — Situado 50 vrs. al norte de la Panadería Musmanni. — Desea a sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

# La Mueblería y Tapicería

De ROBERTO LIZANO, situado 50 varas al norte del Banco Nacional, desea a su estimable clientela MUY FELICES PASCUAS y un PROSPERO y VENTUROSO AÑO NUEVO

# CICLO SAN JOSE

De A. BETTONI — Contiguo al Teatro Líbano La casa más antigua y seria en el ramo ciclistico. Formula los mejores deseos porque tenga usted una Pascua de Navidad llena de dicha

# LA LIBRERIA VALERIN

De CARLOS VALERIN — En la ciudad de Cartago Al saludar a su estimable clientela desea a todos MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# EL GARAGE SANARRUSIA

TELEFONO 2488  
Para su estimable clientela y favorecedores  
Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

# EL BAR CENTRAL

En los bajos del "Diario de Costa Rica" desea a sus estimables clientes y amigos, MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# EL TALLER MECANICO

de ENRIQUE SEVILLA B., situado 650 varas al Sur de Chepe Esquivel. Desea a su distinguida clientela MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# Tienda LA COMPETIDORA

EN EL PASAJE AMERLING

Desea a su estimable Clientela y Amigos MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

# "LA FOTO JIMENEZ"

de EFRAIN CALDERON

Desea para sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

# La Carnicería de MARCUS ANDERSON

En el Mercado de Carnes — Desea a su estimable clientela MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# A. G. MALICK

Desea por este medio a sus amistades MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

# EL ALMACEN SEGOVIA

Situado 100 varas al Sur del Buen Precio — Desea para su distinguida clientela y amigos MUY FELICES PASCUAS Y PROSPERO AÑO NUEVO

# SUFRIRAS TU DESTINO CON HUMILDAD

Sufrirás tu destino con humildad, y te arrepentirás. Sabe que tu destino es tu propia obra, y que la Ley Suprema es que toda causa produce el efecto que le corresponde. La vi-

da es siembra y cosecha y continuación. Según lo que traigas al nacer, así será tu destino presente. Según lo que lleses al morir, así será tu destino futuro.

Los MEJORES RELOJES

# "BULOVA"

Pídalos en la Joyería Scriba y González Frente al Congreso, Avenida Central — Desea a sus estimables clientes MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

# JUSTA RAZON

En cierto país hay costumbres bastante raras, y una de ellas es buscar gente pagada para llorar en los entierros.

Una vez fue para este objeto uno avisado por otro compañero; y pasó el siguiente diálogo: gas un favor.  
—Thon, espero que me hagas un favor.  
—¿Cuál?

—El de ir a llorar hoy por mí en el entierro del banquero Carwell.

—Pero, ¿por qué no vas tú?  
—Es que, en conciencia, yo no puedo llorar hoy.  
—¿Cuál es la causa?  
—Se ha muerto esta mañana mi mujer.

# La Sastrería Gentleman

Desea a todos sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

# EL TALLER de LEON ROJAS

Desea para sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

# Pulpería LA MARAVILLA

De BONIFACIO GALARZA. — Al pie de Cuesta de Moras. Desea a todos sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

# Carlos M. Arias é Hijos

ALMACEN DE GRANOS

En el Mercado, 25 varas al N. de la Botica La Violeta. Desea a todos sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

# NAVIDAD

¡Navidad! Ante esta palabra, los rostros se iluminan y el alma olvida sus tristezas para dar paso únicamente a la alegría.

Es el nacimiento de Jesús el que celebramos; del Niño Rey del Cielo y de la Tierra—que vino a redimir del pecado y de la muerte.

¡Noche divina de los misterios dulcísimos y profundos!

Los cielos sonríen alborozados, la Madre entrega al Hijo a la adoración de los humildes pastores, y los ángeles pasan cantando el himno uncional de la reconciliación entre los Cielos y la Tierra. "Gloria a Dios en las alturas y Paz en la tierra a los hombres de buena voluntad.

No eligió el palacio de los ricos y poderosos para nacer, sino el lugar más humilde y escondido de Belén, y allí, en una noche de invierno entre las frías pajas de un pesebre, viene Jesús a la tierra sin tener más abrigo que el aliento amoroso de su Madre que lo estrechaba entre sus brazos virginales.

Ricos y poderosos de la tierra, mirad a Jesús en el establo de Belén y preguntadle que desea de nosotros.

¿No es verdad que vuestros sueños eran convertidos en realidad? ¿Acaso el amor maternal adivinando vuestros más íntimos deseos, no colmaba de juguetes y golosinas los elegantes y brillantes zapatitos, que con la inocencia y el candor de aquella edad dejábais confiado al paso del Niño Jesús a quien nunca esperaríais en vano.

En la humanidad que sufre y que llora, también hay niños inocentes y puros que con el candor de su alma sueñan y esperan con inquietud y timidez, la llegada del día de Navidad. Los humildes zapatitos siempre vacíos, los hacen despertar a la realidad que destruye en un instan-

te todos sus sueños y esperanzas. En aquella noche, mientras el niño duerme dulcemente y confiado, la madre vela junto a él y con amargura ve aparecer las primeras luces del alba de aquel hermoso día, que tantas alegrías debe traer a la tierra.

Jesús ha pasado y sólo ha dejado lágrimas de amor y de ternura.

¿Nada os dicen estos niños?

¡Que torpemente opinan los que creen que es mejor que sufran desde pequeños para que así no los sorprendan con sus privaciones y angustias la triste realidad de la vida! ¡Que mezquina y pobre psicología del que razona de esta manera! Tanto valdría opinar que los ciegos debían serlo todos de nacimiento para que nunca hubieran conocido la luz! Jesús amaba y llamaba a los niños con la ternura infinita de su corazón divino.

DEJAD QUE LOS NIÑOS VENGAN A MI, decía el Maestro. Vamos nosotros en busca de ellos llevándoles la luz y la alegría que les haga olvidar las tristezas y las miserias del pobre y obscuro hogar en que viven.

Prolonguemos su niñez no les hagamos esperar en vano en este día. Jesús quiere que vosotros convirtáis sus sueños y sus lágrimas en sonrisas de ingenuidad y de pureza.

No olvidemos que esas primeras impresiones se graban con caracteres indelebiles en la más tierna edad. Que ellas sean en esta noche, de dulce alegría y de celestes regocijos para los niños de nuestro pueblo.

¡Noche de Navidad! ¡Noche de Pascua! Noche de gloria y de armonía inefables en que las almas buenas y los corazones sencillos oirán ahora, en los más humildes hogares, el coro de los Angeles que anunció al mundo la buena nueva de la esperanza inmortal.

# REFLEXIONES DE FIN DE AÑO

Llegamos ya al mes último del año 1946. Diciembre con sus fuertes brisas tradiciones que parecen solícitas ayudantes que se nos presentarán para colaborar con nosotros en la tarea de empujar hacia la eternidad las penas y sinsabores de otro año de existencia.

Desearíamos ahora ser escépticos y hacer nuestro balance anual con criterio materialista y dejar—como el hombre de negocios— que las matemáticas nos ayuden a averiguar cuanto hemos ganado y cuánto hemos perdido en la que

hemos perdido en la ya larga jornada que hemos emprendido. Pero no somos hombres de negocios, y en el negocio de la vida nos desempeñamos muy mal dado el ambiente en donde vivimos, el desinterés económico es pesado fardo sentimental que sólo se ponen a cuestras los tontos de Capirote. Pasamos nosotros ante muchas gentes para las cuales significa menos el Quijote, caballero idealista, que el Sancho vulgar y panzudo.

En este Diciembre de 1946 estamos contemplando un mundo en paz que se prepara con entusiasmo febril a reparar lo que la insania de un megalómano destruyó durante una guerra que todavía no sabemos donde empezó. La batalla contra la tiranía y el avasallamiento continúa en todos los países de la tierra. Los hombres se preparan ahora a librar la batalla por la felicidad que parece

seguir siendo privilegio de una minoría parasitaria. La sociedad humana está dividida en dos grupos que luchan, el uno, por mantener el derecho secular a vivir succionado al hombre de trabajo; el otro grupo, lo integran las mayorías laro integran las mayorías laboriosas que estiman que les corresponde el derecho a una vida mejor en todo sentido. La guerra internacional se ha convertido ahora en escaramuzas de orden interno en todas las naciones donde "hay hambre de pan y sed de justicia".

Ese algo de superstición que todos llevamos dentro como consecuencia de las enseñanzas de nuestros primeros educadores, nos obliga a darle al mes de Diciembre un significado profundamente sentimental.

Con el nacimiento del Hombre-Dios, parecen nacer en nosotros nuevas fuerzas, nuevos entusiasmos, nuevas esperanzas de realizar en el año que se inicia. Cuando el cerebro se fatiga y se niega a darnos el por qué de ciertas cosas y ciertos hechos le permitimos jugar con el corazón y juntos nos llevan a los días idos de nuestra infancia cuando vivíamos más aferrados a la fantasía que a la dura realidad que nuestros padres con el fraternal deseo de "protegerlos" no nos dejaron ver claramente. Estamos en Diciembre, el mes en el cual nos es dable hacernos la ilusión de enterrar las penalidades de un año que fué todo amargura.

LA CASA DE LOS MUEBLES Y DE LOS ABRIGOS EN ABONOS DE

## JOSE GOLDBERG

150 varas al Sur de la Botica Francesa  
Desea a todos sus estimables clientes y amigos  
MUY FELICES PASCUAS Y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

LA JARDINERIA

## EL JAZMIN

de FABIO JIMENEZ, desea para su estimable clientela y público en general MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO. Rogándoles hacer sus pedidos de flores, al Teléfono 2680

## LA PANADERIA "EL COMISARIATO"

de FRANCISCO ARGUEDAS  
Situada en Cinco Esquinas, Tibás. (100 varas al Este del de El Pájaro Azul), la que vende el mejor PAN en Costa Rica, por su elaboración y aseo.

Desea para sus estimables clientes y amigos  
MUY FELICES PASCUAS y  
UN VENTUROSO AÑO NUEVO

## MARIO PEÑA PONS

MADERAS DEL GUANACASTE  
Las mejores del Pacífico al costado de la Plaza del Pacífico  
TELEFONO 4448 — APARTADO 502  
Desea a su estimable clientela y amigos  
MUY FELICES PASCUAS Y UN PROSPERO AÑO NUEVO

## LA ZAPATERIA "LA JUVENTUD"

De JOSE BENAVIDES  
Situada 200 varas al Oeste del Teatro Libano y 50 al Norte  
Desea para sus estimables clientes y amigos

MUY FELICES PASCUAS y  
UN VENTUROSO AÑO NUEVO

## EL CAFÉ INTERNACIONAL

(Situado 175 varas al Norte de la Botica La Violeta)  
Desea a su estimable clientela y amigos  
MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

Sus géneros y calzado en el Baratillo permanente de la TIENDA

## LA SAMARITANA

contiguo a la Botica Oriental  
Desea a su clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

LA FABRICA DE VALIJAS

## LOS ANDES

de LADISLAO HERNANDEZ.—Teléfono 4761. Ap. 566.  
Situada 50 varas al Norte de la Botica Oriental.  
Desea a su estimable clientela y pública en general  
Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo.

Señora, Señorita:

Usted desea un traje bien confeccionado de buena tela bonito y barato. Visite la

## TIENDA CARMEN

100 VARAS OESTE BANCO DE SEGUROS  
quien desea a su estimable clientela  
UN VENTUROSO AÑO NUEVO

LA CANTINA

## EL MAR DEL NORTE

de RAFAEL MEDAGLIA hijo  
Desea a su estimable clientela y público en general  
MUY FELICES PASCUAS Y PROSPERO AÑO NUEVO

## LA PANADERIA "LA SOLEDAD"

de JOSE ULLOA  
EN LA CALLE DE LA SOLEDAD  
Al felicitar a su estimable clientela les desea  
MUY FELICES PASCUAS  
y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

## LA LIBRERIA WATSON

Situada 150 varas al Norte del Hotel Costa Rica  
TELEFONO 5858 — APARTADO 2044  
Desea para todos sus estimables clientes y público en general MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO. Cuenta con el mejor surtido de libros, cuentos, ciencias, novelas, biografías de grandes hombres, colección austral, y colección de bolsillo.

## La Compra y Venta y Carga de Baterías De GUILLERMO CASTRO ROMERO

Situada 50 varas al Norte de la Estación Central de Camiones  
Desea a todos sus estimables clientes y amigos  
MUY FELICES PASCUAS Y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

## La Barbería de Carlos Brenes

Situada frente al Pasaje Jiménez, contiguo a la Imprenta Nacional. Desea para todos sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

PULPERIA Y CANTINA

## LA VIÑA

De AUDINO DIAZ R.  
Situada al costado Norte del Parque Morazán, al agradecer a su estimable clientela su acogida durante el año 1946, Desea a todos sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

## LA JOYERIA Y RELOJERIA

De CARLOS TROZ.  
Desea a todos sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

LA FABRICA DE MELCOCHAS

## "LA ESTRELLA"

Desea a todos sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

## La Cantina LA CABAÑA

Situada en la esquina Sur del Teatro Adela. Desea a su estimable clientela y público en general MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO.

## EL GARAGE MENA

Situado 150 varas al S. del Buen Precio. Desea para sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

## La Crema de Tortuga 242

La crema que da realce a su belleza, haciéndola más encantadora.  
MUY FELICES PASCUAS y UN VENTUROSO AÑO NUEVO

LOS MEJORES RELOJES

Pídalos en la Joyería Scriba y González  
Frente al Congreso, Avenida Central. Desea a sus estimables Clientes MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

## Casa de Medias IVONNE

— 50 varas al Sur del Hotel Rex —  
Desea a su estimable clientela MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

## FELICES PASCUAS Y AÑO NUEVO

### Farmacia Dr. M. Fischel

Se complace en anunciar que estará abierta hasta las 10 de la noche para mayor comodidad de sus clientes en las compras de Navidad

SERVICIO RAPIDO A DOMICILIO

Teléfono 4877

## LA CANTINA "EL PACIFICO"

De ANTONIO GUACH. Desea para sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

La caballeriza, herrería, venta de cal y ladrillo de

## CELIMO HERNÁNDEZ

en la ciudad de Cartago

Desea a sus clientes y amigos,

Muy Felices Pascuas y un Venturoso Año Nuevo

El Taller Mecánico de

## MARIO ALFARO

(En la ciudad de Cartago)

Al felicitar a sus clientes desea a todos  
Muy Felices Pascuas y un Venturoso Año Nuevo

## La Cantina EL MANZANERO

de ANTONIO LAURITO e HIJOS  
Desea a su estimable clientela.  
MUY FELICES PASCUAS y VENTUROSO AÑO NUEVO

## LAS CIUDADES DE ITALIA

Diagonal a la Botica Oriental  
Desea para sus estimables clientes y amigos MUY FELICES PASCUAS y un VENTUROSO AÑO NUEVO

## La Tienda de León Dachner

situada 50 varas al Este de la Botica Oriental  
Botica Oriental  
Desea a su estimable clientela MUY FELICES PASCUAS y un PROSPERO AÑO NUEVO